

香港環境卓越大獎

Hong Kong Awards for Environmental Excellence 2019

金獎 Gold Award

中小企界別 — 建造業、
製造業及工業服務
SME – Construction, Manufacturing
and Industrial Services



香港馬世良堂製藥有限公司

H.K. Ma Sai Leung Tong Medicine Manufacturing Limited



香港馬世良堂製藥有限公司致力減少生產過程對環境的影響，透過推行回收重用及其他環保措施，達致減廢及節能的目標。公司亦積極向員工及客戶夥伴傳達可持續發展的理念，以冀與他們攜手保護環境，肩負社會責任。

H.K. Ma Sai Leung Tong Medicine Manufacturing Limited strives to alleviate environmental impacts caused by its production process and achieves the goals of waste reduction and energy saving through recycling, reuse and other environmental measures. The Company also pro-actively conveys the concept of sustainable development to its staff and clients with a view to joining their hands in protecting the environment and shouldering the social responsibility.



使用更高能源效益的焗爐，運作少四小時已能達到相同的生產標準，因而能節省約10%的耗電量。焗爐亦安裝了計時器，能夠於指定時間自動關閉，避免待機時浪費的能源。

Replacing the old operational oven with a higher energy efficiency model, which can achieve comparable standard of production requirements in four hours less and thus reducing about 10% electricity consumption. A timer has also been installed on the oven to turn it off automatically at a designated time to avoid wastage of energy during standby mode.

公司盡量重複使用物料，例如塑膠和紙品包裝、木卡板和紙皮，作運輸用途，並在工場設置收集點，以儲存多餘的包裝紙和草稿紙作重用。

Reusing materials as far as possible for product delivery, such as plastic and paper wrappings, wooden pallets and cardboards, and setting up a collection point at the factory to store excessive wrapping paper and scrap paper for reuse.



透過與網上商店合作，工廠逐步淘汰用於產品運輸的大型紙盒，成功於2019年節省了超過2 800個紙盒。

Collaborating with an online store to phase out large carton boxes for product delivery, successfully saving over 2 800 carton boxes in 2019.